

par temps sec ou dans une pièce chauffée.

Avant de faire le shampooing de votre tapis ou de votre moquette, deux précautions sont à prendre:

Dépoussiérez celui-ci à l'aide de votre aspirateur ou mieux, de votre aspirateur-brosseur HOOVER.

Assurez-vous ensuite, sur l'un des coins de celui-ci, que les couleurs ne déteignent pas, en le frottant avec un chiffon blanc imbibé du shampooing que vous aurez choisi. Aucune trace de couleur ne doit apparaître sur le chiffon.

Les taches solubles à l'eau disparaîtront lors du shampooing. Les autres taches, telles que jus de fruits, graisses, etc. . . pourraient rester apparentes.

Enlever celles-ci avec un détergent en poudre ou un liquide approprié.

#### **(b) Préparation pour le shampooing:**

Débrancher l'appareil.

FIXER LES BROSSES A SHAMPOOINER (7).

ENLEVER LE RESERVOIR, en tournant le manchon nervuré (1D), jusqu'à ce que le rivet sur le devant du manche soit face à l'ouverture du manchon.

Remonter le manchon nervuré le long du manche, et soulever le chapeau du réservoir (2).

Placer les pouces sur le manche, et avec les autres doigts, tirez sur le réservoir (1F).

Préparer la solution de shampooing de votre choix selon les indications d'emploi données par le fabricant.

Assurez-vous que le tuyau de distribution est bien en place (8).

Remplissez le réservoir jusqu'au niveau du trait repère "Fill Line" marqué à l'arrière du bidon (1).

Boucher le réservoir avec l'obturateur (1H).

Remonter le réservoir (5 A.a).

De préférence, retirez les meubles.

S'ils sont trop lourds, les protéger.

Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que le manche est bien en position verticale.

#### **(c) Mise en marche:**

Une fois l'appareil branché,

appuyez sur la pédale avec la pointe du pied pour libérer le manche

Ramener le manche à vous en position de travail.

Ce simple geste mettra l'appareil en marche.

Pour arrêter le moteur, repousser le manche en position verticale, jusqu'au verrouillage.

#### **(d) Shampooing:**

S'il s'agit d'une moquette, partir d'une extrémité de la pièce, de façon à terminer à proximité de la porte.

Procédez au shampooing méthodiquement, m<sup>2</sup> par m<sup>2</sup>, en donnant à votre appareil, un mouvement de va-et-vient.

Votre Shampooineuse travaille pour vous, laissez-la aller de son propre poids, inutile d'appuyer.

Afin de ne pas saturer votre tapis ou votre moquette, répandez sur celui-ci la quantité de shampooing conseillée par le fabricant en appuyant sur la gachette de temps en temps, durant quelques secondes (9). Une mince couche régulière de mousse devra recouvrir toute la surface à shampooiner.

Faites aller et venir votre appareil jusqu'à disparition complète de la mousse.

Après shampooing de chaque m<sup>2</sup>, nous vous suggérons de broser votre tapis ou votre moquette, avec une brosse dure, toujours dans le même sens, afin que les poils sèchent tous dans la même position

#### **(e) Séchage:**

Le temps de séchage sera variable suivant l'épaisseur du tapis, et la température ambiante.

Cependant, une nuit de séchage est conseillée.

Si les meubles ont été retirés avant shampooing, laissez sécher votre tapis ou votre moquette, avant de les remettre en place.

Après séchage, enlever la poudre formée par le shampooing et par les impuretés dégagées, à l'aide de l'Aspiro-Batteur-Brosseur HOOVER

#### **C2 Utilisation en cireuse:**

##### **(a) Nettoyage des sols:**

Tous les sols, à l'exception des sols en liège et en bois (sauf s'ils sont vernis) peuvent être lavés.

Diluer dans de l'eau une solution à base de savon ou de détergent synthétique, ou utiliser directement une solution spéciale pour lavages des sols.

Débrancher l'appareil.

Enlever le réservoir (5 Cl.b).

FIXER LES BROSSES A LAVER ET A POLIR (6).

Assurez-vous que le tuyau de distribution est bien en place (8).

Remplissez le réservoir jusqu'au niveau du trait repère "Fill-Line" marqué à l'arrière du bidon (1).

Remonter le réservoir.

Mettre en marche l'appareil (5 Cl.c)

Appuyez sur la gachette (9), afin de répandre sur le sol, la quantité de solution lessivante nécessaire à un lavage de 1m<sup>2</sup> à peu près.

Nettoyez cette surface en donnant à votre appareil un mouvement de va-et-vient.

Rincez ensuite afin d'éliminer de la surface du sol, la solution de nettoyage.

Laissez sécher le sol avant de cirer.

##### **(b) Comment cirer les sols:**

Il est impératif de cirer sur un sol propre.

Fixer LES BROSSES A LAVER ET A POLIR (6), ainsi que les disques à nettoyer et à cirer.

SI VOUS UTILISEZ UNE CIRE LIQUIDE A SOLVANT VOLATIL, NE PAS METTRE CELLE-CI DANS LE RESERVOIR, vous risqueriez d'encrasser le dispositif de distribution automatique.

Appliquez dans ce cas, la cire en petites quantités sur le sol, conformément aux instructions du fabricant.

SI VOUS UTILISEZ UNE CIRE A L'EAU, METTEZ LA DANS LE RESERVOIR, afin de bénéficier de la distribution automatique de la cire.

## INSTRUCTIONS POUR L'EMPLOI ET L'ENTRETIEN DE VOTRE SHAMPOOINEUSE UNIVERSELLE HOOVER F4138

### IMPORTANT

Votre Shampooineuse Universelle F4138 doit être utilisée sur courant alternatif. Avant de la brancher, assurez-vous que la tension inscrite sur la plaque située sur la face inférieure de votre cireuse corresponde bien à la tension de votre installation.

La partie électrique de votre Shampooineuse Universelle F4138 est doublement isolée, et antiparasitée pour la radio et la télévision vous garantissant ainsi toute sécurité en cours d'utilisation.

Avant de changer les brosses ou les feutres, ou pour effectuer toute opération d'entretien, débrancher obligatoirement la prise de courant.

### (A) Comment assembler votre Shampooineuse Universelle:

#### (a) Assemblage du manche (Partie supérieure):

Votre Shampooineuse Universelle HOOVER F4138 est livrée avec son manche démonté. Pour remonter celui-ci:

Sortir de l'emballage, le corps de l'appareil équipé du réservoir, et mettre le manche en position verticale, jusqu'à verrouillage de celui-ci.

Enlever le réservoir, en maintenant d'une main le manche, et en poussant de l'autre le réservoir vers l'avant de l'appareil, pour le dégager.

Dégager le réservoir du support inférieur (1A).

Prendre la partie supérieure du manche et enlever la vis et l'écrou (1B).

S'assurer que le chapeau du réservoir (1C) est en position haute, c'est-à-dire, contre le manchon nervuré (1D), lorsque le rivet situé sur le devant du

manche est au fond de l'ouverture du manchon (2).

Emboîter le manche supérieur dans le manche inférieur, en prenant soin d'orienter la partie courbe de la poignée vers l'arrière de l'appareil, et de bien faire coïncider les trous de fixation des manches.

Passer d'abord la vis d'assemblage (1B) au travers du trou du passe-fil se trouvant sur le câble d'alimentation (1E), et ensuite au travers des trous de fixation des manches.

Mettre en place l'écrou de fixation (1B).

Serrer modérément, avec un tournevis ou une pièce de monnaie en s'assurant que l'écrou prend bien sa place.

**REMONTER LE RESERVOIR** en engageant les 3 pattes inférieures de celui-ci dans le support inférieur (1A).

Pousser fermement le réservoir contre le manche jusqu'à verrouillage, tout en contrôlant que la tirette métallique située à la base du manche supérieur, se trouve bien engagée sous la tête de la tige métallique dépassant du réservoir (2).

Descendre le chapeau du réservoir sur le réservoir, en prenant soin de faire pénétrer le bossage du chapeau dans le trou du réservoir (2).

Glisser le manchon nervuré vers le bas, et tourner celui-ci soit à droite, soit à gauche, pour maintenir l'ensemble (3).

#### (b) Assemblage et démontage des accessoires:

### ASSEMBLAGE ET DEMONTAGE DES BROSSES:

Débrancher l'appareil.

Enlever le réservoir (§ C1.b) et retourner l'appareil:

Emboîter l'une des brosses sur son entraîneur (le choix de la brosse se fera suivant l'utilisation choisie - Voir § B -).

Faire coïncider les 2 encoches de la brosse avec les 2 ergots du porte-brosse (4), et appuyer

ensuite sur la brosse jusqu'au dé clic.

Pour le démontage, saisissez la brosse par le milieu et tirez fermement.

### ASSEMBLAGE ET DEMONTAGE DES DISQUES:

Les disques se montent sur les brosses à laver et à polir (6) à l'aide de bagues de maintien (5).

Placer le disque à plat sur la brosse.

Placer la bague dans le trou prévu au centre du disque, et, par pression sur la bague, fixer l'ensemble sur l'extrémité de l'entraîneur de brosse.

Pour le démontage, tirez sur la bague de maintien.

### (B) Les accessoires:

Deux jeux de brosses et trois jeux de disques (suivant option) sont fournis avec votre Shampooineuse Universelle HOOVER F4138.

#### (a) Broses à laver et à polir: (6)

A utiliser pour laver et polir les sols durs. Servent également de support pour monter les disques. NE JAMAIS UTILISER LES BROSSES A LAVIER POUR SHAMPOOINER.

#### (b) Broses à shampooiner: (7)

A utiliser pour shampooiner tapis et moquettes.

#### (c) Disques à polir (Feutre):

A utiliser pour obtenir un brillant éclatant sur les sols durs. Ces disques sont réversibles.

#### (d) Disques à nettoyer et à cirer (Fibre):

A utiliser soit pour étendre la cire, soit pour décaper les couches de cire sale ou ancienne sur sols durs.

#### (e) Disques à lustrer:

A utiliser pour lustrer les surfaces cirées fragiles, telles que tables ou autres meubles.

### (C) Comment utiliser votre Shampooineuse Universelle:

#### (C1) Utilisation en Shampooineuse:

(a) Spécification de shampooinage: Effectuer de préférence l'opération

Répandez la quantité de cire suffisante, en appuyant sur la gachette (9).  
Donner à votre appareil un mouvement de va-et-vient. Ainsi, les disques imbibés de cire, étendront uniformément celle-ci sur le sol, et élimineront les taches rebelles, telles que marques de talons de caoutchouc.  
Lorsque la cire est sèche, retirez les disques.  
Laissez les brosses en place.  
En lui donnant toujours un mouvement de va-et-vient, passez votre cireuse afin d'obtenir un premier brillant.  
Si auparavant, votre appareil a été utilisé pour le lavage, assurez-vous que les brosses sont propres et sèches.  
Pour obtenir un brillant incomparable, finissez avec les disques à polir (Feutre).

#### **(D) Entretien des meubles:**

Pour donner rapidement un brillant éclatant à vos meubles, étalez une très mince couche de cire.

Achevez le travail à l'aide des tampons à lustrer qui vous donneront des résultats remarquables.

#### **(E) Entretien de votre Shampoineuse Universelle:**

Après usage, rincez à l'eau claire, le réservoir et le système de distribution automatique.

Les brosses doivent être lavées dans de l'eau tiède savonneuse et rincées à l'eau claire.

Ne pas utiliser d'eau chaude.

#### **(F) Rangement:**

Certains appareils peuvent avoir, au sommet du manche, un trou permettant de les ranger aisément

en les accrochant.

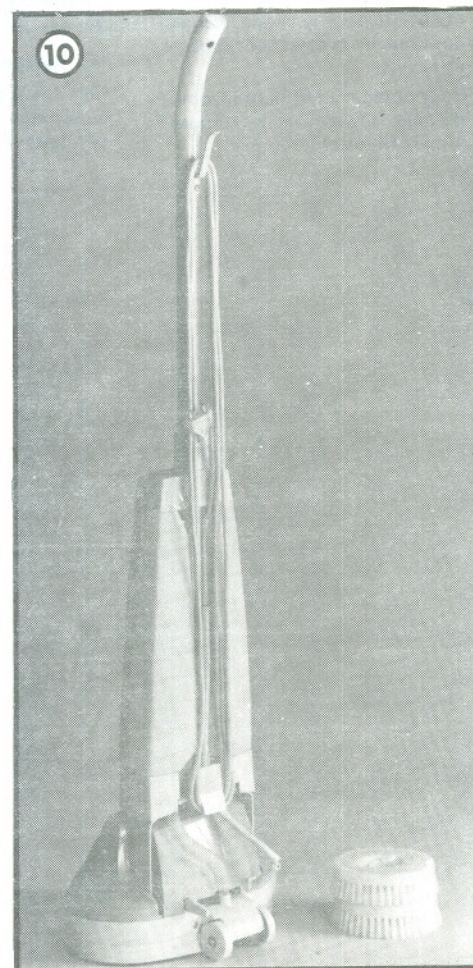
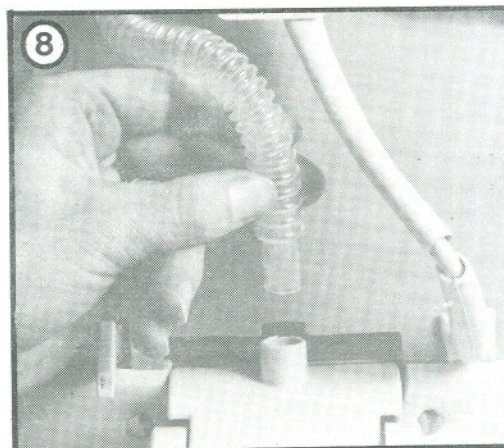
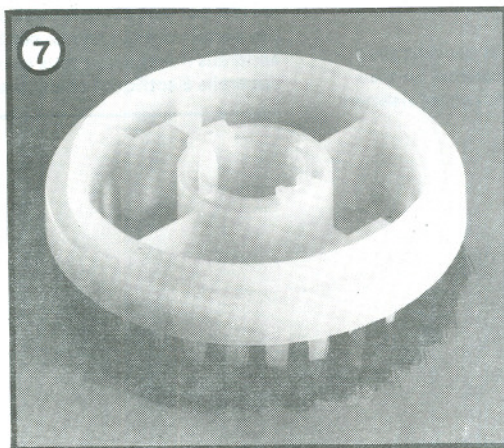
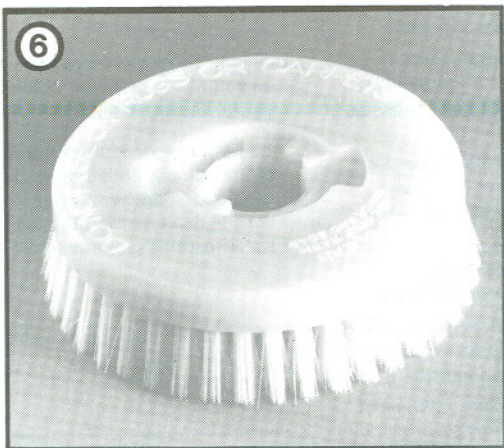
Si vous rangez votre appareil en le posant sur le sol, au préalable retirez les brosses (10).

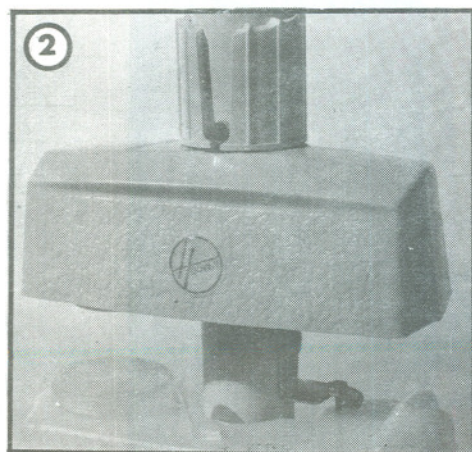
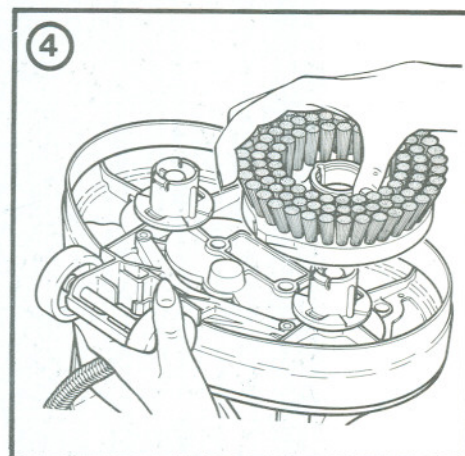
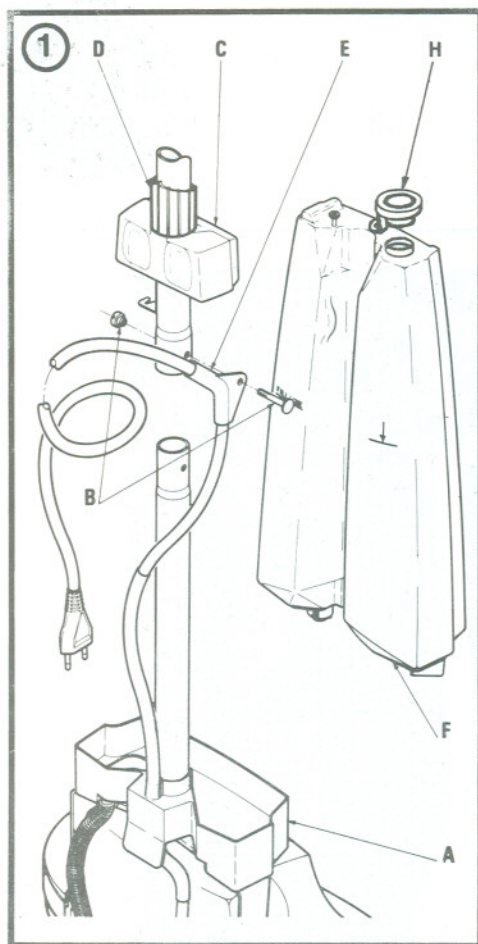
La politique de Hoover étant d'être toujours à la pointe du développement nous nous réservons le droit de modifier les spécifications sans aucun préavis.

---

Cet appareil est conforme aux exigences de la Directive 76/889 de la CEE portant sur la limitation des parasites radio causés par les appareils ménagers et tous autres appareils électriques analogues.

---





**HOOVER F 4138**

